

No ha habido tal pago a los señores Canónigos

Algunos colegas de esta capital han publicado la noticia de que el Gobierno empezó a pagar los sueldos de los señores canónigos, pago que había suspendido hace tiempo.

No hay tal pago ni tales sueldos. En este punto se ha cogido el rábano por las hojas, como se dice.

La equivocación consiste en la publicación que acaba de hacer La Gaceta de un acuerdo del Ejecutivo, por el cual se distribuye en las tres Diócesis de Costa Rica, la cantidad asignada en el presupuesto como subvención al Gobierno eclesiástico. Esa subvención se está pasando hace muchos años, desde que se suscribió el concordato entre el Gobierno de Costa Rica y la Curia Romana, concordato que aunque de hecho está roto, se ha venido respetando, al menos, en lo que se relaciona con la subvención a que nos referimos.

Antes del presupuesto de la Cartera de Culto consignaba detalladamente cada una de las partidas destinadas a las diferentes subvenciones: el prelado, el cabildo (que corresponden a los señores canónigos), el Seminario y a varios curas: de Talamanca, Térraba, Golfo Dulce, Boruca, etc.

Desde 1906 se dispuso, a mocion del entonces diputado don Pedro Pérez Zeledón, que el monto de esta Cartera se consignase en total y que se dejase al cuidado del gobierno eclesiástico la distribución de esa suma. Pero, repetimos siempre ha figurado esa suma en el presupuesto y siempre se han pagado los giros mensuales con

escrupulosa puntualidad, aun durante el regimen de los señores Tinoco, en que generalmente cojeaban los pagos de los empleados públicos.

Ahora, como ya hay tres Diócesis en Costa Rica, la suma para la Cartera de Culto se reparte proporcionalmente entre ellas, y de aquí el reciente acuerdo a que nos referimos arriba.

Los giros respectivos han sido entregados mensualmente a cada uno de los gobiernos de cada Diócesis, pero esos giros no han podido hacerse efectivos desde hace ya muchos meses, más de dos años.

Los señores canónigos que forman el Cabildo Metropolitano cuentan como única renta para atender a sus necesidades, con lo que les toca por la subvención que el Estado les asigna, y muy poca cosa sobre oficios relacionados con su ministerio sacerdotal, el que debido a sus ocupaciones en la Curia no pueden ejercer con toda amplitud en lo que a servicio particular se refiere, pues la mayor parte de los oficios tienen que hacerlos dentro del cargo que desempeñan.

Por todo lo cual es evidentemente penoso que el Ejecutivo no haya procurado hacer efectivos los giros mencionados, giros que por razón de ser extendidos a nombre de quien lo son, no pueden ser negociados, como otros.

Por nuestra parte, veríamos con gusto que el señor Ministro de Hacienda diese alguna atención a este punto y ordenase que fueren cubiertos esos giros.

La becerrada de ayer Galleguitos se revela un aficionado con especiales facultades. -- Cogida de Lizano y otra aparatosa de "Cenizo". -- Acosta al hospital. -- Pepe Mora en el redondel. -- Otro triunfo de Campitos

Toros apropiados para el espectáculo.

Numeroso público masculino.

Presidencia del señor Quartín.

Un cornetazo y comienza la corrida con la presentación de los cuatro aficionados por el "cholo" Borbón, que montando elegante corcel pide las llaves al toril.

En la pista Campitos y Frutero, dirigiendo la becerrada.

PRIMER TORO

Azulejo, grande, arrogante y retazón.

Le recibe con temores Lizano con dos pases de capote; con habilidad superior a las facultades de un simple aficionado, Galleguitos hace una faena imponente que le vale repetidas ovaciones. Entra Borbón en breva con pésima suerte; es enganchado sin consecuencias; Martín lo es también enseguida.

SEGUNDO TORO

Bayo, grande, elegantísimo, cachos al toro.

Pepe Mora aparece en el redondel; el público le recibe con palmas y hurras. Lizano se va de verónicas con arte y elegancia; estuvo bien. Martín pasa el toro a Galleguitos y éste se va tan a los cuernos que estuvo en peligro; Pepe acude en su auxilio, le libra de ser enganchado y el "bicho" le atrapa a él. Lizano tiene una mala cogida que lo recluye por largo rato en el buriladero y "Cenizo" (aficionado que no figuraba en cartel) otra emocionante y aparatosa, con consecuencias. Está en cama.

TERCER TORO

Hosco, pequeño, flaco y feo. No correspondió.

CUARTO TORO

Bayo, de buena estatura; dió facilidades a Galleguitos para lucirse; ese fue su toro, el toro de su triunfo, con cosecha de repetidas y delirantes ovaciones. Con la muleta hizo unos cuantos pases a lo alto, que fue ron muy admirados. Para la tauromaquia este joven tiene facultades especiales.

QUINTO TORO

Alazán, de regular tamaño, nervioso y corredor, más mal intencionado que un político en derrota.

Chester, el famoso, el popular Chester, subido en un pequeño tonel, hacia de "Don Tan credo"; el toro le embiste rozándole ligeramente una pierna con los pitones; Chester, que durante la peligrosa prueba observó la más completa inmovilidad, pierde el equilibrio y cae; el toro se devuelve, le persigue y le alcanza; dichosamente salió bien librado, merced a la intervención de Calerito.

A todo esto, Pepe había abandonado la plaza con Galleguitos, Lizano, Borbón y Martín.

Entra en tareas un tercer aficionado, Gamaliel Acosta, es enganchado y en el suelo atacado por la fiera; la escena fue desagradable. Una inmediata

intervención del Dr. Montero hizo volver en sí a Acosta, quien perdió el sentido en el accidente.

SEXTO TORO

Pintado, pequeño, elegante, cachos completos y al toro. Dió juego a Campitos para

una interesante faena tanto de capa como de muleta y banderillas; por distraído, el diestro sufre una ligera cogida; hizo dos simulacros a muerte, uno malo y otro admirable; fue ovacionadísimo. Con lo que terminó el espectáculo.

En resumen:
Galleguitos, admirable.

Lizano, acertado.
Martín y Borbón, bien.
Chester, el de siempre: cómico y valiente.

En fin, una becerrada muy agradable e interesante.

La participación de los profesionales muy oportuna e inteligente.

Contestación de banqueros

Informados en fuente absolutamente verídica, podemos adelantar los siguientes datos acerca de uno de los extremos del nuevo plan financiero del señor Secretario de Hacienda.

Consultados banqueros americanos de si sería posible colocar en los Estados Unidos bonos de Costa Rica, en oro, bien garantizados, esos señores contestaron favorablemente, manifestando que, particularmente, ellos podrían colocar esos valores-papel entre algunos de sus clientes hasta por la suma de dos millones de dólares, siempre que el tipo de interés no bajara del 8 por ciento, con un plazo no mayor de catorce años y con la garantía, si posible fuere, de la renta de exportación de café y la de la patente comercial.

Algo muy significativo

Como manifestación de simpatía y agradecimiento a la nación mexicana, estuvo para firmarse por el Ejecutivo un acuerdo bautizando el Parque Central con el nombre de aquel país amigo; ¿por qué no se llevó a efecto tan simpático y conveniente propósito! El caso es muy significativo y nosotros quisiéramos se nos informara oficialmente al respecto.

El accidente de ayer

En la calle Central Sur, frente al almacén de Arango, un carro duplex de la Costa Rica Motor Co.—el mismo del accidente ocurrido en días pasados en Quebrada de Fierro—estrupeó a un lechero y su caballo; en poco estuvo que ese hombre perdiera la vida. El camión venía a toda velocidad; tanto, que las gentes, asombradas, deteníanse admiradas por la rápida carrera que el vehículo llevaba y en la sospecha de algún posible accidente.

El camión pegó en la traseira del jamego que el lechero montaba y éste salió escudido de la montura, quedando tendido frente a las ruedas delanteras del camión; el chofer echó el breque hábilmente, evitando una terrible desgracia. Presenciaron el caso la mar de gentes, el Inspector Municipal de vehículos en cuenta, quien procedió para que el chofer del camión sea penado. El Gobernador ha dispuesto tomar cartas en el asunto para impedir que estos casos se repitan en la ciudad.

NOTA DE DUELO

Fallecimiento de don José Rodó

Después de algún tiempo de aguda enfermedad, dejó de existir en la mañana de ayer el caballero don José Rodó, jefe de uno de los más apreciados hogares de esta capital, y miembro distinguido de la colonia española en Costa Rica.

En los sesenta años de residencia en el país, el señor Rodó dedicó todas sus energías no sólo a sus intereses personales, sino que también colaboró muy eficazmente en el desarrollo de las actividades nacionales. Aquí formó su hogar e hizo de este suelo su segunda patria, a la que quería y veneraba como a la de origen.

En lo personal, fue el señor Rodó un perfecto caballero, un correcto ciudadano y un verdadero filántropo.

En unión del señor Arzobispo y del Canónigo don Manuel Araya, que acaba de fallecer, formaba el Consejo Administrativo de las Temporalidades de la Iglesia de Costa Rica, sien do además Contador de la Cu-

ria Eclesiástica, cargos que venía desempeñando desde hasta 42 años, ad-honorem y por su afán de servir a la Iglesia.

El fallecimiento del señor Rodó ha sido sumamente sentido, y por eso la gran manifestación de duelo que constituyeron los funerales y enterramiento, oficiados los primeros esta mañana en la iglesia del Carmen, de donde partió el cuerpo para el Cementerio General.

Con motivo de esta desgracia, estuvo ayer a media asta el pabellón de España en el edificio de la Unión Española, de la cual era Presidente el fallecido.

LA NOTICIA presenta sus sentimientos de pesar a los señores, especialmente a los hijos del extinto, don Ricardo Rodó y señora, don Juan de Dios Rodó, señoras Luisa, Emilia, Luz y Rosa Rodón, don Francisco López García e hijos y don Horacio Acosta García e hijo.

CASOS Y COSAS

Las emisiones sin respaldo,—escribe uno de nuestros banqueros al Sr. de Finanzas,—constituirían la peor de las desgracias para la vida económica de la República.

Si...? Lo ignorábamos y la nueva nos causa sorpresa.

Otra:

No existe en el país la clase de rentitas para la fácil colocación de bonos a largos plazos.

Dedución: Son malas las emisiones por las consecuencias conocidas, imposible la bonificación de la deuda por las dificultades para la colocación de

bonos y malos los empréstitos, porque la nación los rechaza... ¿Cómo proceder entonces para combatir la crisis?

He ahí un callejón sin salida.

Con todo, al Ejecutivo nada de esas cosas aflige.

Don Julio lo ha dicho: para lo que he de durar en este convento...

Bien pensado.

Y el que venga atrás que arree....

No es verdad que sí, don Tomás?

MINUCIAS DEL DIA

Biografiando al virtuoso Monseñor Araya, un diario dice:

"Desaparece el último de aquellos verdaderos discípulos de Jesús etc. etc."

Cabe preguntar: los sacerdotes que quedan, ¿son acaso farisantes?

Otro diario informa que el Presidente electo de El Salvador, Dr. Quiñones, ha sido llamado por la Secretaría de Estado de Washington... ignorándose por qué circunstancias ni para qué objeto, aunque se presume, y comenta de esta manera el suceso:

"Si Quiñones aceptara y fuera a Washington, sería muy mal visto en El Salvador, que

siempre ha sido un pueblo activo y viril".

Y si no acepta la invitación, ¿qué ocurriría? — señor Informista.

Lo que es de suponer, ¿no? ¿Que Quiñones no huele la papa, ¿verdad?

De lo que se ha de deducir que Quiñones irá a Washington muy a pesar de la no desmentida virilidad y altivez del pueblo salvadoreño.

De un semanario: "En la zapatería de zapatos del empresario X. X. el artesano M. M. sufrió un accidente, etc."

Hombre, pudiera ser zapatería de camisas, colchonetas o bordados!

Carreras de caballos

Los resultados de ayer

Como de costumbre, comenzaron un poco tarde y con escaso público. Hay poca animación, porque son en la mañana, si fueran en la tarde, iría más público a la Sabana.

La novedad del día en carreras era un caballo de Alajuela, llamado Almirante, procedido de gran fama, porque había ganado a todos los que antes habían corrido con él.

De primero corrieron Mesalina y Any Word; ganó la primera.

La segunda carrera entre Rainbow, Tosca, Danty Duchess y Orión, hubo dificultad al dar la salida, y el Orión y el Rainbow corrieron uso la mitad de la pista y el otro la vuelta entera, sin poderlo detener. Se dejó la carrera para hacerla de última, pero sucedió lo mismo y no se llevó a cabo. El juez de salida declaró que no habiendo salido los tres caballos sino sólo uno a la señal, no había carrera. Algunos protestaron, pero en general, todos estuvieron de acuerdo en que se hiciera de nuevo el próximo domingo.

Tercera carrera: Corrieron

Jewel Draps, Salvaje y Milano. Estuvo muy disputada entre Jewel Draps y Salvaje, ganando el primero por media cabeza. Estuvieron de acuerdo en el público por la habilidad con que corrió el muchacho Goldoni, El Salvaje, que no pudo fustigarlo por no dejarse quitar el puesto, y si hubiera sido mayor la distancia, gana el salvaje. El domingo se volverá a hacer esta carrera con 500 colones de apuesta y en 900 metros de distancia.

Cuarta Carrera. No corrieron los caballos anunciados, que eran San Sue y Torino, no dieron motivos sus dueños y fue multado Goldoni con 200 colones.

Quinta Carrera: Tomaron parte: Sandi Wood, Chepita, Almirante y Cucaracha. Como antes dijimos, el Almirante llegó famoso y todas las apuestas estaban para él, pero dejó la fama en la pista, porque llegó de primero; Chepita y Cucaracha de segunda. La desilusión fue tremenda y las pérdidas fueron muchas. Concluyó el espectáculo cerca de la 1 p. m.

Don Cleto no hace ni hará política

Alguien preguntó a don Cleto:

—¿Hará Ud. política?

Contestó:

—En ese campo ni pincho ni corto.

—Entonces... ¿cuál será su actitud en la presente campaña electoral?

—La de simple espectador.

—Cierto...?

—Y de ese propósito nadie me sacará.

Sin embargo, los señores acusan que el señor González Víquez ve con simpatía la posible candidatura del señor Echandi.

El árbol mas útil del mundo

Maravillas de la Carnahuva

Es muy difícil asegurar cuál es el vegetal más útil del mundo; pero indudablemente, de ninguno se saca tanto provecho como de un árbol maravilloso que crece espontáneo y abundantísimo en el Brasil y que no existe en otra parte del mundo. Este árbol es la palma carnahuva, que entre otras particularidades ofrece la de resistir las más prolongadas sequías, conservándose siempre verde y vigorosa.

Las raíces de esta palmera tienen los mismos efectos terapéuticos que la zarzaparrilla. De su tallo se sacan listones de una madera extraordinaria que sirve muy bien para viguetas, marcos de puertas, barras para empalizadas y otros materiales de construcción. De otras partes del árbol se extrae vino y vinagre, así como una substancia azucarada y un almidón parecido al sagú. En épocas de hambre estas substancias nutritivas sirven de alimento a las clases menesterosas.

El fruto se usa comúnmente para alimentar el ganado, pero también puede comerlo el hombre. La pulpa tiene un olor muy agradable, y la nuez que es oleaginosa y emulsiva, puede emplearse lo mismo que el café. Del tallo se hacen instrumentos musicales, canales para el agua y bombas, mientras la corteza puede hacer el papel del corcho.

Del mismo tronco se extrae un líquido blanco semejante a la leche de coco, y una harina parecida a la maizena.

Con las hojas se hacen cestos, sombreros y escobas; una gran cantidad de ellas van todos los años a Europa, y en

partes vuelven al Brasil convertidas en sombreros de paja. Las mismas hojas se emplean para cobertizos y techos de chozas, y de ellos ellas se extrae un alcali que se emplea en la fabricación de jabón. Pero el producto más importante y valioso de la carnahuva, es la cera que se obtiene de las mismas hojas.

¿No habrá por ahí algún espíritu emprendedor a quien se le ocurra aclimatar árbol tan útil, en alguno de nuestros terrenos que aun tenemos sin explotar?

Por el clima hay semejanza notable entre el nuestro y el país donde la carnahuva se produce, y una vez extendido el negocio, no hay duda que la explotación de estas palmeras podría dar grandes rendimientos.

Servicio que será satisfecho en adelante

Algo que asombrará al país: en adelante, los intereses de la deuda interna serán pagados con puntualidad; por lo menos, esos son los propósitos del señor Secretario de Hacienda. En la presente administración no se ha pagado una peseta por esos servicios y la deuda ha aumentado considerablemente debido a la capitalización de intereses.

¿Quiere usted montar un buen caballo? Siempre tengo a la orden para señora o caballero, bien aporados. Caballeriza Barrio de Otoyá. Frente a Legación Mexicana. Teléfono

Chispas de buen humor

Estratagema cural

Hubo hace años en Quezaltepeque un cura, cuyo nombre no vale la pena recordar, hombre desocupado que aprovechaba la mejor parte de su tiempo a jugar.

Lo poco que hacía en relación con el ministerio sagrado que debía constituir su deber primordial, era a regañadientes considerándolo como lamentables pérdidas, pues mucho más que el curato le dejaban la baraja, las muelas de Santa Polonia y otros inocentes juegos, en los que tomaban parte beatas solteronas adineradas, de vez en cuando algún otro sacerdote que llegaba allá a desaburrir sus ocios.

Y como de costumbre, algo que le ponía fuera de sí, era que le anunciaran la presencia en el templo de mujeres deseosas de confesar sus diarios enredos, sus insesantes trasgrecciones a las leyes divinas y humanas.

Así fue que una tarde, cuando la rueda estaba interesante, cuando los montoncitos de maíz presentados sobre la mesa, como aliciente del juego, aunque todo mundo sabía que cada grano representaba el valor de diez céntimos, se iban rebajando en poder de los demás y agregando en el suyo, cuando llegó el sacristán a llamarlo, no pudo disimular su disgusto, hasta hacer que otro clérigo visitante se ofreciera para ir en su lugar.

Gracias, compañero, le dijo: ya voy a volver. Ya verá que ligero me tienen aquí desocupado.

Efectivamente, en el término de la distancia estaba de regeso, gozoso, satisfecho de la eficaz stratagema que tan rápidamente le dejaba libre.

El más sorprendido de todos los concurrentes fue el otro clérigo, quien no pudo reprimir la natural pregunta:

—Díganos, compañero, si no es indiscreción, ¿cómo hizo para desocuparse tan pronto?

—Pues muy sencillo: así que me hubiese sentado en el confesionario, asomé bien la cabeza y dije a todas las que estaban esperándome: las aleafluctas pónganse al lado derecho y las chismosas al izquierdo.

Entré, cerré la portezuela, más al notar que ninguna se acercaba, volví a asomarme, encontrando la iglesia completamente vacía. Entonces me vine.

Los precios del café en el exterior

De San Francisco California llegan muy satisfactorias noticias acerca de los precios a que se cotizan en aquel mercado los cafés lavados de superior calidad \$ 21.50 quintal. Confirma esta halagadora circunstancia el caso que aquí se hayan pagado hasta \$ 18.00 por cafés de aquellas clases para exportar a San Francisco o sea \$ 90.20.

De Londres informan de cotizaciones de las mismas clases de cafés a 102 chelines (quintal de 112 libras) que equivalen a \$ 117.30.

Lissia W. de Gutiérrez

G. S. M. London.
Profesor de Piano Singing (Italian Method) and English & German.
Diplomé University of Oxford London Guildhall Sof, Music College of Preceptors, London Choral Society.
Dirección: Paseo Colón Calle 26 Sur.

Telefonía sin hilos

El desarrollo de un descubrimiento sorprendente

El congreso de telegrafía sin hilos, que acaba de celebrarse en Marsella, incita a echar una ojeada sobre de este admirable descubrimiento que tuvo como consecuencia suprimir la distancia en la tierra.

La realización de la telegrafía sin hilos hasta 1895, es la consecuencia de los estudios de Hartz Branly, Lodge, Popoff y Marconi.

Hartz reconoció la existencia de las ondas eléctricas que se propagan alrededor de la chispa de la bobina de Ruhkoff, estableciendo en determinadas condiciones entre dos bolas metálicas. Branly observó enseguida que colocando en el trayecto de estas ondas un tubo creador de él, este último se volvía conductor de la electricidad: este tubo, llamado "coherer" por Lodge, es de vidrio y contiene dos tubos de plata sumergidos en limadura metálica de níquel, de oro, de plata, etc., Popoff estudió la manera de aumentar la recepción de las ondas mediante el empleo de hilos. Marconi perfeccionó el tubo de Branly y los hilos de Popoff, que llegaron a ser las antenas y, en 1895 tuvieron lugar los primeros ensayos de la telegrafía sin hilos. Y si en 1900 no se transmitían señales a más de cien kilómetros, ahora la estación de telegrafía sin hilos más grande del mundo, la de Saint Assise, cerca de Molin, es capaz de comunicarse con el mundo entero.

La clasificación de las estaciones más grandes, ya terminadas o en vías de terminación o de transformación se da en el pequeño cuadro siguiente, en el cual la importancia de las más grandes está representada

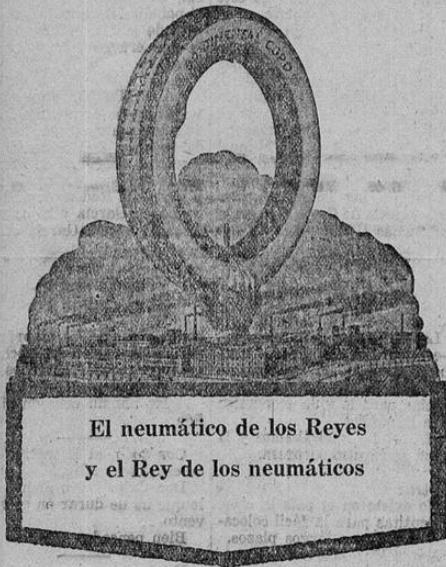
por 100 y la de las demás se indica de una manera aproximada por medio de las cifras que las acompañan:

Saint Assise, 100; Saigen, 50; Nauded, 50; Buenos Aires, 48; Long Island, 40; Croix d'Hins (cerca de Burdeos), 32 y Carnarvon, 12.

Por diferentes razones el tráfico de los despachos por la telegrafía sin hilos no ha adquirido aun la extensión que se espera adquiriera en un porvenir próximo. A título de indicación señalaremos que en 1921 el número de palabras transmitidas diariamente por las estaciones francesas osciló entre 10 mil y 20 mil. Este tráfico podrá llegar a ser infinitamente superior, puesto que sólo la estación de Saint Assise será capaz, una vez que se termine, de transmitir seis despachos al mismo tiempo, transmitiéndose cada uno de una manera automática a velocidad de cien palabras por minuto, siendo el total de palabras de 600 por minuto y de 36.000 por hora.

La estación de Saint Assise, en vías de terminación, funcionó ya sin embargo; el 4 de julio de este año cuando envió su primer mensaje al puesto de Marcón, Estados Unidos.

Los telegramas son expedidos por una oficina situada en el centro de París, a la estación que los envía automáticamente: Saint Assise es solamente un puesto de envío; la recepción de los despachos se lleva a cabo por seis puestos situados en Villecresnes, cerca de París, de donde los referidos despachos van a inscribirse automáticamente en las oficinas de París.



LLANTAS Y NEUMATICOS para Automóviles y Camiones

Llantas LOS RECORRIDOS : : BARATOS : :

Para motocicletas, bicicletas, toda clase de carruajes, y cochecitos para niños.

Los obtienen solamente las LLANTAS de Superior calidad, por la bondad de la materia prima con que están fabricadas y por su inmejorable perfección técnica. Cuanto mejor es la llanta mejor trabaja el automóvil.

USE SOLAMENTE EL CONTINENTAL CORD Y QUEDARA SATISFECHO

Impermeables y Capas de Hule de todas clases

FAJAS DE HULE para maquinaria de industria y para máquinas de coser —MANGUERAS de varias calidades y diámetros—BOLAS para Lawn-tennis y para niños—NEUMATICOS para Balon-pie—BANDAS para billares —TACONES y SUELAS de hule para calzado —BOLSAS para tabaco, para hielo, y para agua caliente.—FELPUDOS de hule.—TELAS IMPERMEABLES para todos los usos. —JERINGAS de pera, CHUPONES, y TODOS los demás ARTICULOS Y UTILES de hule, propios para HOSPITALES, CONSULTORIOS MEDICOS, FARMACIAS, y toda clase de establecimientos COMERCIALES E INDUSTRIALES.

Continental Caoutchouc und Gutta-percha Compagnie.--Hannover

Representante en Costa Rica

VICTOR FABIAN

SAN JOSE

La vida del poeta Julio Florez

Florez tiene más de mil composiciones inéditas. Mucho se ha hablado de la riqueza de Julio. Lo que evidentemente tiene no pasará de veinte mil pesos. Son potreros y ganados.

La última fotografía presenta al poeta, en el patio de su casa, acompañado de sus hijos Cielito, Alegría, León Julio, Lira y Hugo. El menor de sus hijos es excesivamente inteligente y el poeta lo ama mucho.

A su retiro han llegado pocos amigos. El bardo agradece la atención y se multiplica para servir a sus huéspedes.

La psicología de los animales

El caracol. — Es un animal feliz; no paga alquiler de casa. La polilla. — Le gusta la lección. Se pasa la vida entre los libros. Prefiere los clásicos y los textos de estudio... Es una bibliomana. El pavo. — Serio, ceremonioso; no se mete con nadie. Es el medio pelo de los animales. La anguila. — Las culebras creen que es una sirena.

sistema antiguo. Todo lo sabe de memoria. El sapo. — Es floricultor. Destruye las plagas de los jardines. Aseguran que es el marido de la rana. La torcaz. — Una parienta pobre de la paloma. La zebra. — Un burro en camisetita. El alacrán. — Médico cirujano; coloca inyecciones. La culebra. — Muy desaseada; cambia de camisa una vez al año. El murciélago. — Camuflaje de pájaro. El toro, la vaca, el ternero y el buey. — Forman una familia muy burguesa. El toro es el papá del ternero. La vaca es la mamá. Y el buey es el tío.

La mosca. — Intrusa. En todo se mete, todo lo huele; es pe riodista. La pulga. — Es una inquilina molesta. El zancudo. — Es como los malos estudiantes de música; fastidia con su sonsonete. La mula. — Es el símbolo de la terquedad. El loro. — Ha estudiado por

Revista quincenal de París

Consulado General de C. Rica en París. Cancillería 18, Avenue Kleber. 160. Arrt. París, el 15 de Diciembre de 1922.

Señor Ministro:

Tengo el honor de remitir a V. E. mi revista quincenal del 10. al 15 de diciembre de 1922, que contiene: Congreso Económico en París. El problema de los cambios. Sobre el descuento en Francia. Aumento del corretaje en Francia. El plan de M. Poincaré. Credit Foncier de France. Harinas y salvados en Francia. Rendimiento de impuestos

directos en Francia. Iniciativa americana sobre el arreglo de deudas interaliadas. Mercados de azúcar. Mercado de café en Havre. Comercio exterior de Francia. Banque de France. Credit Lyonnais. Costo de la vida en varios países. Cosechas de Guatemala, café. Reparaciones y deudas inter aliadas. Bolsa de París y Mercado de cambios. Con la más distinguida consideración y el mayor respeto, tengo el honor de reiterarme, del señor Ministro muy atento y seguro servidor,

El Cónsul P. J. MATHEU

En ninguna vitrina hay las novedades que exhibe en la suya

— LA NUEVA CIGARRERIA — No son los cigarros, ni los fósforos, ni los discos... son los anuncios.

Teléfono para el servicio del público Esquina de "La Magnolia"

Funerales de Monseñor Araya

En la Iglesia Metropolitana se oficiaron ayer los solemnes funerales de Mons. don Manuel Araya, cuyo fallecimiento ha sido muy sentido en todo el país.

El cadáver, que había sido velado en la Capilla del Sagrario, fue trasladado a la Catedral en hombros, por los señores canónigos.

Ofició la misa el M. I. señor canónigo doctor don Trinidad de J. Araya, estando presentes los miembros del cabildo metropolitano, el señor Encargado de la Internunciatura y demás dignidades eclesiásticas, ocupando cada cual el lugar correspondiente para la celebración de las ceremonias de rigor.

En este acto se estrenó una misa del maestro Perossi, director de la Capilla Sixtina, destinada para cantarla en fu-

nerales de altas dignidades de la Iglesia.

Pronunció la oración fúnebre el señor canónigo Lic. don Ricardo Zuñiga, que leyó un sentido discurso en que expuso las excelsas virtudes del sacerdote fallecido.

En el coro, dirigido por el maestro Campabadal, tomaron parte distinguidos cantantes: Bousquet, Valverde, García, Vargas Calvo y varios sacerdotes del Seminario.

Terminada la ceremonia religiosa se procedió al enterramiento, en el lugar en que ya informamos.

Numeroso fue el público que concurrió a estos actos, tanto de esta capital como de otras poblaciones.

Descansen en paz el alma del venerado sacerdote y digno discípulo de Cristo.

Lo que tú necesitas

Profesor Mkachadk

Combate con energía tu mala suerte. Desecha los obstáculos del camino. Da la batalla definitiva a tu pesimismo. Eso te será fácil y hacadero, si consultas al más científico de los profesores de Quirología y Psicoterapia que ha venido a San José, el príncipe indio: Es más, ninguno puede, como él, ofrecerte

un conocimiento tan completo de todas las ramas del ocultismo, ni ninguno como él posee facultades tan fuertes y tan seguras. Fíjate en la calidad de su clientela y te convencerás. Atiende a los respetables testimonios que posee y la solvencia moral de quienes suscriben, y esto te bastará. Amor, negocios, carrera, el éxito, él tiene medios de dominarlos enteramente. Date cuenta de lo que esto significa y vale para ti. Sa cude tu pereza. Camina y anda. Sé tú. Hay sonrisas en el mundo para ti. Tú también eres el elegido de la fortuna. El príncipe indiano te lo demostrará. Sus enseñanzas confortarán tu ánimo, levantarán tu espíritu caído, tu alma abatida!!

Su estudio: la calle de Las Damas No. 318 bajos de la casa de la señora Mercedes Salazar de Millet.

Regreso de un petrolero

Regresó de los Estados Unidos don Alberto Moreno. El trae instrucciones completas de su compañía para tratar con el Gobierno en negocios petroleros. Por disposición del Congreso su contrato será idéntico al otorgado en la misma materia, a la Richmond Living Co. y al señor Zuñiga. El podrá hacer inmediatamente los depósitos correspondientes. En el Gobierno no habrá atrasos de ninguna naturaleza para llenar enseguida aque lla formalidad de ley.

PARA VERANEAR VAYA A PUNTARENAS AL HOTEL EUROPA

EL MEJOR SERVICIO. CONFOR Y COMODIDAD. — Teléfono 73. —

Paisaje de verano

El cristal de la atmósfera se ahuma con el incienso de las quemas. Flota un acre olor. Tras la azulada bruma vuela, rumbo hacia el mar, una gaviota.

La selva, anciana de seis mil abries, alta y adusta, encóbrase a lo lejos disolviéndose en la tarde sus perfiles, dorados por los últimos reflejos.

Trasmonta el sol la pábrea serranía como envuelto en purpúras tafetanes, y allá en la estepa, donde sangra el día

Y la mirada atónita se pierde, —pendón de un regimiento de titanes— iza una palma su penacho verde.

JULIO FLOREZ

Sensible suceso

Un desagradable suceso que lamentamos muy de veras, ocurrió anoche al ilustre hombre público, Lic. don Ricardo Jiménez y que dichosamente no tuvo mayores consecuencias. En una de las calles de esta ciudad él resbaló y cayó, ocasionándose un ligero golpe en un labio, del que ya está muy aliviado. A consecuencia de esa molestia es posible que el Lic. Jiménez no se encuentre en condiciones de asistir a la sesión de hoy del Congreso.

Vence un contrato

El 9 de agosto próximo vence el contrato del Banco de Costa Rica para la Administración d las rentas públicas, pasando esos servicios al Banco Internacional, según la ley constitutiva de la misma institución.

Juramento que presntan los fascistas

Roma. — Como un ejemplo del nuevo espíritu de la patria difundir en toda Italia, se cita el juramento prestado voluntariamente por los fascisti, de Piacenza, que dice textualmente:

"Por la sangre de nuestros dos mil mártires, a quienes invocamos como testigos y jueces de nuestros actos, nosotros, los 'Camisas Negras' de la provincia de Piacenza, juramos que durante un año no usaremos en nuestras personas ni guardarnos en nuestras casas ningún objeto de oro, plata o piedras preciosas; que reclamamos el privilegio de trabajar ardientemente y sin retribución alguna por la salvación de la patria; que renunciamos a todas las diversiones mundanas, excepto las expresiones de regocijo cívico de nuestro país; que suprimiremos todos los adornos superfluos, a fin de formar un fondo destinado a empresas educativas y civilizadoras, que tiendan a mejorar la especie humana"

El ejemplo de los fascisti de Piacenza está siendo imitado en el resto de Italia.

Propuesta de préstamo

Oficialmente hemos sido informados de una propuesta de préstamo de 750.000 dólares que se le ha hecho de los Estados Unidos al señor Secretario de Hacienda. El señor Soley ratifica el informe. Agrega que la realización del negocio depende actualmente de la voluntad del Gobierno.

El correo de ayer

Los vapores Ulúa y Acajutla trajeron ayer 195 sacos de correspondencia de Centro América, Europa, Estados Unidos, México, Antillas y Sur América. Ese correo fue ya recibido por la oficina de esta ciudad y se descompone así: 55 sacos cartas, 30 de impresos y 110 de paquetes postales de Estados Unidos.

El Cambio

El mercado continúa flojo por razón de la falta absoluta de demanda. La oferta fue hoy superior a la del sábado, ofreciéndose dólares al 490 por ciento en cantidad; los Bancos pagaban a 485 por ciento, máximo. La perspectiva es de baja.

Zarpó el Acajutla

Puntarenas, 28.

Ayer a las 20 hs. zarpó para Balboa, el vapor inglés "Acajutla" de 654 toneladas. Sin pasajeros; carga: 509 tacsos madera cocobola, 6 pacas pieles, 35 latas café molido, 553 bultos cueros de res y 900 sacos azúcar. Sin correo.

Embarque de café

A la fecha se han hecho los siguientes: A Londres, 32 mil sacos. A San Francisco, 7 mil, A New York, directamente, 2.100. Por embarcar hay unos tres mil sacos.

LEA UD. "LA NOTICIA"

Baratillo de Cartago

acaba de recibir CASIMIRES EN CORTES Esquina de LA PROVEEDORA

TEATRO MODERNO LUNES 29 de Enero de 1923

LUNES 29 DE ENERO DE 1923

A LAS 7 P. M.

SI O NO por Norma Talmadge

A LAS 8.30 P. M.

EL TALISMAN TRAGICO en siete partes por Geraldine Farrar

UNITED FRUIT COMPANY

SERVICIO DE VAPORES

Principiando con el PASTORES que llegará a puerto Limón el domingo 21 de los corrientes, los vapores JLU A, TOLO A, CALAMARES y PASTORES, harán el ervicio entre Nueva York y Limón llegando los domingos a la mañana y zarpando los lunes en la tarde directamente para Nueva York, vía Habana, Cuba.

Los vapores CAMITO, BAYANO y CORONADO harán el servicio quincenal de Limón a Bristol, vía Cristóbal Kingston. Los vapores SAN GIL, SAN BENITO, SAN BRUNO y SAN BLAS, harán el servicio regular entre puerto Limón y Boston. Estos vapores en combinación con los de Elders & Fyffes Ltd., harán el servicio semanal de Limón a Cristóbal, zarpando los viernes en la tarde.

Todos estos vapores harán el servicio de pasajeros y carga.

Para pormenores dirigirse a las oficinas de la Compañía en Limón y San José, o a los Sub-Agentes Sasso & Pirie Sucs. en San José.

G. P. CHITTENDEN

Administrador

San José, enero 16 de 1922.

Carta de un productor de café de Tres Ríos

Yo sé que los compradores del grano se confabulan, como de costumbre, para estafarnos en nuestros intereses pagando el café a 45 colones. Esto sería el colmo del egoísmo más desenfrenado y presumo que la protesta será general y enérgica; no debemos consentir en tal cosa, y si posible es llegar a extremos represivos en defensa de nuestros pequeños haberes.

La casa de Grace, por ejemplo, paga el café 14 dólares puesto en cualquier estación del Ferrocarril de Costa Rica, o sea en colonias al cambio actual, del 490, @ 68-70. Si de esta suma deducimos un colón de intereses del capital, otro por el saco para el embase y un colón veinticinco por el beneficio, lo que da un total de tres colones veinticinco céntimos, resulta que queda al exportador una ganancia neta de \$ 20-65 por quintal, más el beneficio de las tercillas sobrantes de cada fanega del grano, que le representan por lo menos, de seis a diez colones.

No sé, francamente, cómo calificar el procedimiento de los exportadores para con los pequeños cafetaleros, si en verdad de realidad tienen en miras liquidarnos a 45 colones.

V. M. de la G.

Un ligero comentario a la carta anterior:

Si ese informe fuese cierto, la protesta del cafetalero que nos escribe tiene razón de ser, porque, indefectiblemente, se ra el colmo del egoísmo y de la mala fe proceder en aquella forma.

Nosotros trataremos de averiguar por otros conductos el fundamento de la queja, y si ella es fundada, haremos campaña en el sentido de que sean respetados los intereses de esos pequeños cafetaleros, cual lo demanda la razón, la moral, la justicia y sobre todo, la equidad.

Trapos viejos pero limpios se compran en estas oficinas.

De "La Gaceta"

—Aprobar la tarifa de impuestos municipales que para el año en curso se ha emitido la Municipalidad del cantón de Montes de Oca de esta provincia, y que por separado se publica.

—Impartir su aprobación a las tarifas de impuestos municipales emitidas por las Municipalidades de los cantones de Siquirres de la provincia de Limón y de Acosta de esta provincia, que por separado se

publican, las cuales han de registrarse durante el año en curso.

—Nombrar a los señores Baldomero Matarrita Jaen y Miguel Martínez Flores, Agentes de Policía de Quebrada Honda y San Pablo de Necoya, en reposición de los señores Guadalupe Moraga y Santiago Ríos, cuyas renuncias se aceptan, respectivamente.

—Nombrar a los señores Abel Hernández G. ap. y Alfredo Carrillo B., Agente Principales de Policía de La Mansión y Santa Rita, cantón de Necoya, en sustitución de los señores Nicolás Baldodano y Félix Alpizar, respectivamente, a quienes se les acepta la renuncia.

Aerogramas

INMIGRACION JAPONESA A ESTADOS UNIDOS

TOKIO, Japón, 27.—El Embajador del Japón en los Estados Unidos, Masano Hari Hara, ha recibido instrucciones para continuar las negociaciones de inmigración con las autoridades norteamericanas.

DECLARACIONES DEL PREMIER KATO

TOKIO, Japón, 27.—El Premier Kato, dirigiéndose a la Cámara Alta de la Dieta, declaró que no debe causar ansiedad la expectativa de una competencia entre los Estados Unidos y el Japón, en cuanto a la construcción de buques auxiliares.

SE PEDIRAN DETALLES SOBRE LA NAVEGACION DESDE 1911

WASHINGTON, 27.—El Senado recibió peticiones al Comité de Navegación (Shipping Board) todos los detalles de los transportes efectuados por vapores, desde marzo de 1911.

CONVENCIONES PARTICULARES ENTRE TURQUIA Y GRECIA

LAUSANNE, 27.—El lunes se firmaron dos convenciones entre Turquía y Grecia, sin tomar en consideración la Conferencia General de Paz. Entrarán en vigencia inmediatamente.

SUSPENSION INDEFINIDA

WASHINGTON, 27.—El comité de Relaciones Exteriores del Senado ha pospuesto indefinidamente el proyecto del Senador demócrata Robinson, de Arkansas, proponiendo la representación de Estados Unidos en la Comisión de Reparaciones.

UN CRIMEN MISTERIOSO

CHICAGO, 27.—Se encontró muerto en su casa de habitación a Eyereth Mc William, a quien sus asesinos dieron un golpe de maza en la sien derecha, y después varias puñaladas. Se ha capturado a un individuo misterioso a quien se acusa de negociación en drogas heroicas, procedente de México, el cual visitó la casa del difunto en días anteriores al asesinato.

TEMBLORES REGISTRADOS

CHICAGO, 27.—Los aparatos sísmográficos indican que ha habido varios temblores a una distancia de 1.500 millas al sudoeste de esta ciudad.

DESPEDIDA DEL EMBAJADOR AMERICANO EN EL JAPON

TOKIO, 27.—La Emperatriz del Japón recibió la visita de despedida de Charles Beecher Warren, Embajador de los Estados Unidos, y su señora. Les manifestó gran sentimiento por su partida.

SE PROCLAMA LA LEY MARCIAL EN EL RUHR

DUSSELDORF, 27.—H a sido proclamada la ley marcial en todo el distrito del Ruhr.

TRES POLICIAS ALEMANAS CONDENADAS A MUERTE

AIX-LA-CHAPELLE, 27.—Tres individuos de la policía alemana fueron condenados a muerte por la Corte Marcial, por el asesinato del teniente belga Greff, ocurrido el mes pasado.

EL PARTIDO LABORISTA BELGA ATACA LA OCUPACION

BRUSELAS, 27.—El partido laborista belga ha lanzado un manifiesto atacando la ocupación del Ruhr.

POSIBLE ALIANZA RUSO-CHINA

SHANGAI, 27.—Parece posible que se llegue a una poderosa alianza entre el Gobierno del Sur de China y el del Soviet, como consecuencia de la próxima conferencia. Sun Yat Sen está a la cabeza del movimiento.

SE RETIRAN DE LA BOLSA CIERTOS VALORES

NUOVA YORK, 27.—La Bolsa ha retirado de sus listas todas las obligaciones pagaderas en marcos alemanes, coronas austríacas y rublos rusos.

SAN FRANCISCO DE SALES, PATRON DE LOS SALONEROS

ROMA, 27.—El Papa, en una encíclica, proclama a San Francisco de Sales, patrón de los salneros.

Sacos para Café

SACOS DE GUANGOCHÉ

Nuevos y usados de todo tamaño

TABACO IZTEPEQUE

a tres colones (₡ 3.00) libra

TE LIPTON

de un cuarto, media y una libra

Teteras de Loza, de barro, marca Lipton

tiene para la venta

TOMAS FERNANDEZ F.—Almacén.

Movimiento de empleados de Telégrafos

Se aprobaron los nombramientos y traslados siguientes, hechos por el señor Subdirector General de Telégrafos.

Don Eloy Castro, telegrafista principal de San José con recargo, en propiedad; don Eduardo Ruiz, telegrafista auxiliar de San José, en propiedad; don José Angel Vega, telegrafista 2o. auxiliar de San José, en propiedad; don Roderico Castillo, telegrafista mensajero de San José, en propiedad; don Leonidas González, telegrafista vacaciones de San José; don Roberto Solís, telegrafista 1o. de Alajuela, interino; don Custodio Cordero, telegrafista de Oroquina, en propiedad; don Eberto Cordero, telegrafista segundo de Oroquina, en propiedad; don Eduardo Monge, telegrafista de San Marcos, en propiedad; don Malaquías Vargas, telegrafista de Aguas Zarcas, en propiedad; don Victor Monge, telegrafista de Desmonte, en propiedad; señorita Sofía Umaña, receptora de telegramas de Limón, en propiedad.

Los que viajan

En el vapor inglés "Greenwich", que zarpó antier de Puntarenas con rumbo a El Callao, Perú, no iban pasajeros, carga ni correo.

En el vapor "Acacujita", que fundó a las 6 horas de ayer en Puntarenas, llegaron las siguientes personas: Leticia Avidio, Eugenio E. Vann, Miller H. Pontius, Paul J. Wood, Rafael D. Corredor, Victoria Melt y Luz Romero.

Trajo este vapor 835 bultos de carga para la All America Cable y 8 sacos de correo.

El "San Benito" salió antier de Limón para Boston, llevando los siguientes pasajeros: León Talesnik, Symour Lang, Ramón A. Reyes, Jaime Berserim, Enrique Sánchez, Enrique Rueda, María T. de Ponce e hija, Jorge González A., Daniel H. Rubio, Joaquín Aguilar, Martín Alvarez, Alfredo Garrido y Edward Welr.

Nueva Comisión Ejecutiva de la Federación de Trabajadores de Alajuela

Alajuela, 26 de enero de 1923

Señor Director de "LA NOTICIA"
San José
Distinguido señor:

Tengo el honor de comunicar a Ud. que en sesión verificada por la Federación de Trabajadores, el 25 del corriente mes a las 20 hs., se procedió a nombrar nueva Directiva, la que fungirá durante 6 meses y quedó integrada así: Presidente, ingeniero don José Figueroa del Valle. Vicepresidente, don Cipriano Calvo. 1er. Secretario, el suscrito. 2o. Secretario, don Alberto Herrera. 1er. Vocal, don José E. Rodríguez. 2o. Vocal, don Juan Gómez. 3o. Vocal, don Tobías Sánchez. 4o. Vocal, don Alejandro Fuentes. 5o. Vocal, don Pedro Ramírez. Fiscal, don Rubén Ledezma. Tesorero, don Francisco Morera.

Señor Director: en virtud de que esta Sociedad siempre se ha preocupado por el progreso moral, material e intelectual—me es honoroso ofrecer a Ud. en nombre de ella nuestro saluto de sesiones para que nos diere conferencias cuando lo tenga a bien.

Soy de Ud. atto y s. s.,

BELISARIO GONZALEZ
1er. Secretario



Ofrecemos nuestros servicios

PARA BAUTIZOS, BAILES, BANQUETES Y TODA CLASE DE FIESTAS SOCIALES.

Somos antiguos salneros de las mejores cantinas de esta ciudad

Avisar a LA FERIA

— CON \$ 1.00 —
se puede obtener una **VICTROLA**

Hágase socio de los Clubs VICTOR. Pida prospectos. El Club consta de 50 socios. Cada uno cotiza \$ 1.00 semanalmente. Cada semana se obsequiará por sorteo una VICTROLA entre ellos. El favorecido de cada sorteo queda libre de todo pago subsiguiente y obtiene una VICTROLA o su equivalente en discos VICTOR. El socio que haya cotizado 25 semanas sin ser favorecido, recibirá igualmente una VICTROLA o su equivalente en discos.

Ud. nopuede perder PIZA E HIJOS

Para prevenir la peste bubónica se toman medidas en la Zona del Canal

El coronel M. L. Walker, gobernador interino del Canal de Panamá, ha llamado la atención hacia el peligro de la peste bubónica en el istmo, y por consiguiente lo importante que es evitar la cría y propagación de ratas.

Una circular suya expedida recientemente dice así: "En la actualidad la peste bubónica es probablemente la pestilencia mayor y más extensamente esparcida, que pone en peligro a la raza humana.

Una gran faja de infección de esta peste circunda el globo y prevalece especialmente en países cecanos y que tienen comunicación frecuente con la

Zona del Canal. Los puertos de mar son afectados principalmente y está aprobado que los barcos son el medio por el cual se propaga la plaga de lugar en lugar.

Las ratas y otros roedores constituyen el estanco en que se mantiene la peste y de estos se transmite al hombre por medio de las pulgas que abandonan el cuerpo del animal enfermo o muerto y se vuelven parásitas del hombre.

El único medio eficaz de combatir la peste bubónica es concentrando una guerra implacable contra las ratas y demás roedores.

STROLLERS

MATA LAS LOMBRICES
Saba e VERBUENA
BOTICA ORIENTAL

Ofrecemos nuestros servicios

PARA BAUTIZOS, BAILES, BANQUETES Y TODA CLASE DE FIESTAS SOCIALES.

Somos antiguos salneros de las mejores cantinas de esta ciudad

Avisar a LA FERIA

Strollers

NATURAL LEAF CIGARETTES

The Natural Mellow Smoke

Coleccione 120 retratos

—De Estrellas del Cine—

Cada paquete contiene una tarjeta con un retrato.

Albumes para retratos donde

PIZA E HIJOS
Agentes Generales

G. Johannetton et Cie.

BORDEAUX

— LOS MEJORES VINOS PARA TODAS LAS OCASIONES —

CHAMBERTIN
CLOS LAFIT
POUILLAC
MARGAUX
SAINT JULIEN
GRAVES SUPERIEUR
SAUTERNES
POMMARD
CORTON

BRENES & Cia.

AGENTES

UNITED FRUIT COMPANY

— SERVICIO DE VAPORES —

Con motivo de la visita de la FLOTA AMERICANA a la Zona del Canal durante el mes de febrero próximo, y para facilidad de las personas que deseen asistir a las fiestas que con ese motivo se celebrarán en Panamá y en la Zona del Canal, esta Compañía concederá un precio especial de \$ 40.00 oro americano por pasaje regreso, válido de febrero 1o. a marzo 15 del año mínimo (camarote sin baño), de Limón a Cristóbal y en curso.

Para más informes dirigirse a las oficinas de la Compañía en Limón y San José o a los Sub-Agentes Sasso & Pirie Sucs., en San José.

G. P. CHITTENDEN

San José, enero 18 de 1923.

Denby presenciará las próximas maniobras

El Secretario de Marina de los Estados Unidos, Edwin Denby, piensa presenciara las primeras maniobras de la flota reorganizada de los Estados Unidos, en aguas del Sur, esta primavera.

El transporte naval Henderson saldrá de Norfolk el 5 de marzo llevando al Secretario Denby y a varios miembros de los comités navales del Senado de la Cámara de representantes, quienes han sido invitados a hacer el viaje que tardará unas cinco semanas con escala en Haití y Santo Domingo y quizás en otros lugares en el viaje de regreso a la zona del Canal.

Los planes para la movilización de las flotas del Atlántico y del Pacífico en la Bahía de Panamá, para más de un mes de maniobras, han sido publicados.

Cuando el transporte Henderson se una a la flota en Panamá, el Secretario Denby y los miembros de su Comitiva se trasladarán a los diferentes acorazados para participar en las maniobras.

Durante la Estada de la flota en la región de la Zona del Canal se dedicará una semana a operaciones conjuntas con las fuerzas militares que defienden el Canal.